

Diario



October 28, 1971

No: 207

POSTERNAN DI CONCURSO DI ARTE TA SER REPARTI AWE

Cien poster di Lago su Concurso di Arte lo ser repartí awe den refineria, na portanan y na establecimientonan comercial ariba isla. E fechanan nobo di exhibicion y oranan pa bishita ta indica ariba nan.

PASNAN OFICIAL PA AUTO PA 1972 MESTER TA ARIBA WINDSHIELD NOVEMBER 1

E pasnan oficial pa auto pa 1972 mester ta pega ariba windshieldnan promer cu November 1, 1971, pasobra ariba e fecha aki e pasnan di 1971 lo no ser accepta mas na portanan pa drenta den refineria. Pa evita confusion na portanan, tur pasnan biew mester ser kita for di ariba windshield.

AVISO DI POST PA PASCU

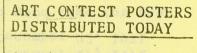
Pa conveniencia di tur empleado un aviso general di Postkantoor di Gobierno tocante post di Sinterklaas y Pascu ta ser inclui na banda patras di Diario.

DOS JOY AIR COMPRESSOR REPARA

Joy Air Compressor No. 1 na Powerhouse No. 1 a ser poni bek den servicio ayera despues di instalacion di un motor y un compresor reconstrui. Joy Air Compressor No. 3 na Powerhouse No. 2 ta ser baha awe pa balanzamento door di un representante di Joy for di Merca.

RCS CONTRA LA FAMA DEN WEGA DI FUTBOL CLASE "A" AWE NOCHI

Awe nochi pa 8'or, RCS lo enfrenta La Fama den un encuentro di futbol, clase "A", den Sport Park.



One hundred Lago Art Contest posters will be distributed today in the refinery, at the gates and at commercial establishments on the island. The new exhibition dates and visiting hours are indicated on the poster.

1972 OFFICIAL VEHICLE PASSES SHOULD BE ON WINDSHIELDS NOVEMBER 1

The 1972 Official Vehicle Passes for holders of car passes should be stuck on the windshields before November 1, 1971, as on this date the 1971 passes will not be accepted at the gates for entrance to the refinery. In order to avoid confusion at the gates, all old passes should be removed from the windshield.

NOTICE OF CHRISTMAS MAILINGS

For the convenience of all employees a general notice issued by the Government Post Office regarding Sinterklaas and Christmas mailings is included on the reverse side of the Diario.

TWO JOY AIR COMPRESSORS REPAIRED

No. 1 Joy Air Compressor at No. 1 Power-house was returned to service yesterday after the installation of a new motor and the rebuilt compressor. No. 3 Joy Air Compressor at No. 2 Powerhouse will be shut down today for balancing by a Joy representative from the U.S.A.

RCS VS LA FAMA IN "A" CLASS FOOTBALL TONIGHT

At 8 o'clock tonight, RCS will meet La Fama in an "A" Class football match in the Sport Park.

NOTICE OF THE POST OFFICES IN ARUBA

With a view to the timely despatch of Sinterklaas parcels, Christmas and New Year's mail, these must be handed in to the post office at the latest on the data specified below.

SEAMAIL

Sinterklaas parcels for Holland

November 10,1971 at 13.30 hrs both in Oranjestad and in St. Nicolaas They will be carried in the m/v PRINS DER NEDERLANDEN Christmas parcels, Christmas and New Year's mail

for EUROPE

November 18, 1971 at 13:30 hours both in Oranjestad and in St.Nicolaas. These will be carried in the m/v MERCURIUS.

for AMERICA

December 1, 1971 at 13:30 hours both in Oranjestad and in St. Nicolaas. These will be carried in the PRUDENTIAL GRACE ship.

(Transl.note: that is if the strike on the seaboard is over. There was a notice last week that the post offices do not accept surface mail packages for USA until further notice)

for SURINAM

November 18, 1971 at 13:30 hours both in Oranjedtad and in St. Nicolaas They will be carried in the m/v MERCURIUS

CHRISTMAS AND NEW YEAR'S MAIL

JIAM MAR DIV

for	EUROPE	 December	16,	1971
for	AMERICA	 December	16,	1971
for	SURINAM	December	16.	1971

THE INTERIOR (for Aruba and intra-island mail)

Christmas mail...... December 17, 1971 New Year's mail..... December 23, 1971

The post office cannot guarantee delivery in good time for any parcels or mail handed in after the above dates.

Aruba, October 12, 1971. THE POSTMASTER OF ARUBA